

# Pwyllgor o'r Cynulliad Cyfan

---

Lleoliad: Y Siambr – Y Senedd

---

Dyddiad: Dydd Mawrth, 16 Gorffennaf 2013

---

Cynulliad  
Cenedlaethol  
Cymru

National  
Assembly for  
Wales

Gellir gwyllo'r cyfarfod ar Senedd TV yn:

[http://www.senedd.tv/archiveplayer.jsf?v=cy\\_700000\\_16\\_07\\_2013&t=0&l=cy](http://www.senedd.tv/archiveplayer.jsf?v=cy_700000_16_07_2013&t=0&l=cy)



---

## Cofnodion Cryno:

### **1 Bil Sector Amaethyddol (Cymru) – Cyfnod 2: Ystyried Gwelliannau Crynodeb o Bleidleisiau**

1.1 Croesawodd y Llywydd Holl Aelodau'r Pwyllgor o'r Cynulliad Cyfan.

1.2 Dywedodd y Llywydd y byddai'r Pwyllgor o'r Cynulliad Cyfan yn ystyried y gwelliannau yn y drefn ganlynol:  
Adrannau 1 – 17

1.3 Trafododd y Pwyllgor y gwelliannau a ganlyn, a'u gwaredu:

#### **Adran 1:**

##### **Gwelliant 75 – Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 75.

##### **Gwelliant 42 – Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	34	5

Gwrthodwyd gwelliant 76.

##### **Gwelliant 76 – Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0

Gwrthodwyd gwelliant 76.

#### **Adran 2:**

##### **Gwelliant 43 – Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 43.</b>		

Derbyniwyd Gwelliant 1 (William Powell) yn unol â Rheol Sefydlog 17.34 (i).

#### Gwelliant 44 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
<b>Derbyniwyd/Gwrthodwyd gwelliant 44.</b>		

Derbyniwyd Gwelliant 15 (Alun Davies) yn unol â Rheol Sefydlog 17.34 (i).

#### Gwelliant 25 (Llyr Huws Gruffydd)

Gan y derbyniwyd gwelliant 15, methodd gwelliant 25.

#### Gwelliant 26 (Llyr Huws Gruffydd)

Gan y derbyniwyd gwelliant 15, methodd gwelliant 26.

#### Gwelliant 16 - Alun Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
39	12	0
<b>Derbyniwyd gwelliant 16.</b>		

#### Gwelliant 27 (Llyr Huws Gruffydd)

Gan y derbyniwyd gwelliant 16, methodd gwelliant 27.

#### Gwelliant 45 (Suzy Davies)

Gan y derbyniwyd gwelliant 16, methodd gwelliant 45.

#### Gwelliant 46 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
19	26	5
<b>Gwrthodwyd gwelliant 46.</b>		

#### Gwelliant 47 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	34	5
<b>Gwrthodwyd gwelliant 47.</b>		

#### Gwelliant 28 - Llyr Huws Gruffydd

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 28.</b>		

#### Gwelliant 48 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 28.</b>		

#### Gwelliant 49 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal

20	26	5
<b>Gwrthodwyd gwelliant 49.</b>		

**Gwelliant 50 - Suzy Davies**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
20	26	5
<b>Gwrthodwyd gwelliant 50.</b>		

**Gwelliant 51 - Suzy Davies**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
17	34	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 51.</b>		

**Gwelliant 17 - Alun Davies**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
34	12	5
<b>Derbyniwyd gwelliant 17.</b>		

**Gwelliant 18 - Alun Davies**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
34	12	5
<b>Derbyniwyd gwelliant 18.</b>		

**Gwelliant 52 - Suzy Davies**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
17	34	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 52.</b>		

**Gwelliant 53 - Suzy Davies**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
12	39	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 53.</b>		

**Gwelliant 2 - William Powell**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
24	26	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 2.</b>		

**Gwelliant 29 - Llyr Huws Gruffydd**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
13	38	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 29.</b>		

**Gwelliant 3 - William Powell**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
25	26	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 3.</b>		

**Gwelliant 4 - William Powell**

<b>O blaid</b>	<b>Yn erbyn</b>	<b>Ymatal</b>
----------------	-----------------	---------------

13	38	0
----	----	---

Gwrthodwyd gwelliant 4.

### Gwelliant 5 (William Powell)

Gan y gwrthodwyd gwelliant 4, methodd gwelliant 5.

### Gwelliant 6 - William Powell

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
5	41	0

Gwrthodwyd gwelliant 5.

### Gwelliant 30 - Llyr Huws Gruffydd

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 30.

### Gwelliant 54 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0

Gwrthodwyd gwelliant 54.

### Ychwanegu adran newydd:

### Gwelliant 7 - William Powell

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0

Gwrthodwyd gwelliant 7.

### Gwelliant 8 - William Powell

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 8.

### Adran 3:

### Gwelliant 55 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0

Gwrthodwyd gwelliant 55.

### Gwelliant 31 - Llyr Huws Gruffydd

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 31.

### Gwelliant 77 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 77.

### Gwelliant 32 - Llyr Huws Gruffydd

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 32.

### Gwelliant 78 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	25	0
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei bleidlais fwrw yn negyddol, yn unol â Rheol Sefydlog 6.20(ii). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 37.		
Gwrthodwyd gwelliant 78.		

### Gwelliant 79 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
16	34	0
Gwrthodwyd gwelliant 79.		

### Gwelliant 80 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0
Gwrthodwyd gwelliant 80.		

Ni chafodd gwelliant 81 (Antoinette Sandbach) ei gynrig.

### Gwelliant 82 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0
Gwrthodwyd gwelliant 82.		

### Gwelliant 83 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 83.		

### Gwelliant 33 - Llyr Huws Gruffydd

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
8	43	0
Gwrthodwyd gwelliant 33.		

### Gwelliant 84 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
20	26	5
Gwrthodwyd gwelliant 84.		

### Gwelliant 9 - William Powell

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
13	38	0
Gwrthodwyd gwelliant 9.		

### Gwelliant 10 - William Powell

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
13	38	0
Gwrthodwyd gwelliant 10.		

### Gwelliant 19 - Alun Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
39	12	0
Gwrthodwyd gwelliant 19.		

**Gwelliant 85 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 85.		

**Gwelliant 86 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 86.		

**Gwelliant 87 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 87.		

**Ychwanegu adran newydd:**

**Gwelliant 88 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0
Gwrthodwyd gwelliant 88.		

**Adran 4:**

**Gwelliant 56 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 56.		

**Gwelliant 57 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	34	5
Gwrthodwyd gwelliant 57.		

**Gwelliant 89 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	34	5
Gwrthodwyd gwelliant 89.		

**Gwelliant 90 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 90.		

**Gwelliant 91 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 91.		

**Ychwanegu adran newydd:  
Gwelliant 92 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 92.		

**Adran 5:  
Gwelliant 58 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 58.		

Ni chafodd gwelliant 34 (Llyr Huws Gruffydd) ei gynnig.

**Gwelliant 93 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0
Gwrthodwyd gwelliant 93.		

**Gwelliant 94 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0
Gwrthodwyd gwelliant 94.		

**Gwelliant 95 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	34	5
Gwrthodwyd gwelliant 95.		

**Ychwanegu adran newydd:  
Gwelliant 96 (Antoinette Sandbach)**  
Gan y gwrthodwyd gwelliant 94, methodd gwelliant 96.

**Adran 6:  
Gwelliant 59 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 59.		

**Gwelliant 118 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 118.		

**Adran 7:  
Gwelliant 60 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Derbyniwyd/Gwrthodwyd gwelliant 60.		

**Adran 8:  
Gwelliant 61 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 61.		

**Gwelliant 97 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 97.		

**Gwelliant 98 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 98.		

**Adran 9:  
Gwelliant 62 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 62.		

**Adran 10:  
Gwelliant 63 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 63.		

**Adran 11:  
Gwelliant 64 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 64.		

**Adran 11:  
Gwelliant 35 - Llyr Huws Gruffydd**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
19	25	5
Gwrthodwyd gwelliant 35.		

**Derbyniwyd Gwelliant 36 (Llyr Huws Gruffydd) yn unol â Rheol Sefydlog 17.34 (i).**

**Ychwanegu adran newydd:  
Gwelliant 20 - Alun Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
39	11	0
Derbyniwyd gwelliant 20.		

**Ychwanegu adran newydd:  
Gwelliant 21 - Alun Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
34	17	0



Gwrthodwyd gwelliant 21.

Adran 12:

Gwelliant 65 - Suzy Davies

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0

Gwrthodwyd gwelliant 88.

Ychwanegu adran newydd:

Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0

Gwrthodwyd gwelliant 99.

Adran 13:

Gwelliant 37 - Llyr Huws Gruffydd

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
24	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 37.

Gwelliant 100 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 100.

Gwelliant 101 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 101.

Gwelliant 102 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 102.

Gwelliant 103 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 103.

Adran 14:

Gwelliant 104 - Antoinette Sandbach

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0

Gwrthodwyd gwelliant 104.

Ni chafodd gwelliant 66 (Suzy Davies) ei gynnig.

Ni chafodd gwelliant 67 (Suzy Davies) ei gynnig.

**Gwelliant 105 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 105.		

**Gwelliant 106 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
19	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 106.		

Ni chafodd gwelliant 68 (Suzy Davies) ei gynnig.

Ni chafodd gwelliant 107 (Antoinette Sandbach) ei gynnig.

**Gwelliant 11 - William Powell**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 11.		

**Gwelliant 22 - Alun Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
34	12	5
Derbyniwyd gwelliant 22.		

**Gwelliant 38 - Llyr Huws Gruffydd**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
13	38	0
Gwrthodwyd gwelliant 38.		

**Gwelliant 23 (Simon Thomas)**

Gan y derbyniwyd gwelliant 21, methodd gwelliant 23.

**Gwelliant 108 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
20	25	5
Gwrthodwyd gwelliant 108.		

Ni chafodd gwelliant 69 (Suzy Davies) ei gynnig.

**Gwelliant 109 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 109.		

**Gwelliant 39 - Llyr Huws Gruffydd**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 39.		

Adran 15:

**Gwelliant 110 (Antoinette Sandbach)**

Gan y gwrthodwyd Gwelliant 21, a gan y gwrthodwyd Gwelliant 99, methodd Gwelliant 110.

**Gwelliant 70 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 70.		

**Gwelliant 111 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	34	5
Gwrthodwyd gwelliant 111.		

**Gwelliant 40 - Llyr Huws Gruffydd**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
39	12	0
Derbyniwyd gwelliant 40.		

**Gwelliant 112 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	34	5
Gwrthodwyd gwelliant 112.		

**Gwelliant 12 - William Powell**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 12.		

**Gwelliant 71 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
12	39	0
Gwrthodwyd gwelliant 71.		

**Gwelliant 13 - William Powell**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
Gwrthodwyd gwelliant 13.		

**Gwelliant 72 - Suzy Davies**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0
Gwrthodwyd gwelliant 72.		

**Gwelliant 113 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	33	0
Gwrthodwyd gwelliant 113.		

Ychwanegu adran newydd:  
Gwelliant 14 (William Powell)

Gan y derbyniwyd gwelliant 21, methodd gwelliant 14.

**Ychwanegu adran newydd:**

**Gwelliant 24 (Simon Thomas)**

Gan y derbyniwyd gwelliant 21, methodd gwelliant 24.

**Ychwanegu adran newydd:**

**Gwelliant 73 (Suzy Davies)**

Gan y derbyniwyd gwelliant 21, methodd gwelliant 73.

**Ychwanegu adran newydd:**

**Gwelliant 114 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
17	34	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 114.</b>		

**Ychwanegu adran newydd:**

**Gwelliant 115 (Antoinette Sandbach)**

Gan y derbyniwyd gwelliant 21, methodd gwelliant 115.

**Ychwanegu rhestr newydd:**

**Gwelliant 41 (Llyr Huws Gruffydd)**

Gan y gwrthodwyd gwelliant 33, methodd gwelliant 41.

**Ychwanegu rhestr newydd:**

**Gwelliant 74 (Suzy Davies)**

Gan y gwrthodwyd gwelliant 54, methodd gwelliant 74.

**Ychwanegu rhestr newydd:**

**Gwelliant 116 - Antoinette Sandbach**

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
25	26	0
<b>Gwrthodwyd gwelliant 116.</b>		

**Ychwanegu rhestr newydd:**

**Gwelliant 117 (Antoinette Sandbach)**

Gan y gwrthodwyd gwelliant 99, methodd gwelliant 117.

**Adrannau 16 i 17:** Ni chafodd gwelliannau eu cyflwyno i'r adrannau hyn, felly bernir bod yr adrannau wedi'u derbyn.

1.4 Hysbysodd y Llywydd y Pwyllgor o'r Cynulliad Cyfan y byddai dadl Cyfnod 3 ar 17 Gorffennaf 2013.